



**PAZ POR MEIOS PACÍFICOS**  
**Cúpula Internacional dos Povos pela Paz na Ucrânia**  
**Viena/Áustria, 10-11 de junho de 2023**  
**Endereço: ÖGB-Catamaran, Johann-Böhm-Platz 1 Wien 1020**

**Organizações convidadas:** *International Peace Bureau, CODEPINK, Assembly of the World Social Forum, Transform Europe, Europe for Peace, International Fellowship of Reconciliation (IFOR), Peace in Ukraine, Campaign for Peace Disarmament and Common Security (CPDCS).*

**Organizadores e colaboradores locais:** *AbFaNG (Action Alliance for Peace, active Neutrality and Non-violence), Institute for Intercultural Research and Cooperation (IIRC), Herbert C. Kelman Institute for Interactive Conflict Transformation, ÖGB – Österreichischer Gewerkschaftsbund, WILPF Austria, ATTAC Austria, IFOR Austria.*

Convocamos uma reunião internacional da sociedade civil em Viena, Áustria, em 10-11 de junho.<sup>1</sup>

## **A Cúpula pela Paz**

O objetivo da Cúpula pela Paz é emitir um apelo urgente global, chamado Declaração de Viena para a Paz, apelando aos líderes políticos para agirem em apoio a um cessar-fogo e negociações na Ucrânia.

## **A Cúpula terá diferentes partes:**

Uma conferência para discutir as questões controversas relacionadas com a guerra russo-ucraniana, ouvir as vozes dos representantes da sociedade civil de diferentes países da OTAN, assim como os representantes da Rússia e da Ucrânia que apoiam os objetivos da Cúpula de Paz. Os participantes do Sul Global compartilharão as dramáticas consequências que esta guerra tem tido sobre o povo de seus países e enfatizarão como eles podem contribuir para a paz. A Conferência se concentrará não apenas em críticas e análises, mas também em soluções e formas criativas de acabar com a guerra e em como se preparar para as negociações. Esta não é apenas a tarefa dos Estados e diplomatas, mas também, cada vez mais, da sociedade global.

A conferência incluirá uma combinação de conferências, grupos de trabalho, grupos de especialistas e diálogos.

A cúpula será seguida em Viena por uma marcha às embaixadas de países individuais da OTAN, bem como às embaixadas russas e ucranianas e organizações internacionais sediadas em Viena, para se reunir com representantes das embaixadas e apresentar a Declaração de Viena para a Paz a pessoas de todo o mundo; a cúpula também será apoiada por uma delegação de delegações que visitará as capitais de vários países europeus para se reunir com funcionários do governo e organizações internacionais. Outros eventos também ocorrerão até o final de 2023.

---

\* 9 de junho marca o 180º aniversário do nascimento da austríaca Bertha von Suttner, a primeira mulher a ser agraciada com o Prêmio Nobel da Paz.



## Um Apelo à paz

Condenamos a invasão ilegal da Ucrânia por parte da Rússia. Estamos plenamente conscientes da corresponsabilidade da OTAN neste conflito de longa data como um dos muitos exemplos de violação do direito internacional. Ao mesmo tempo, somos afetados pelas consequências que esta guerra e todas as guerras têm sobre as sociedades: desde os feridos e os mortos até as privações de longo prazo que atingem as mulheres que prestam cuidados vitais mesmo em tempos de guerra, lutando pela subsistência e pela paz apesar das violações dos direitos humanos. Ela está destruindo o meio ambiente e a infraestrutura do país, elevando os preços dos alimentos e da energia em todo o mundo, agravando a pobreza e a fome - especialmente no Sul global - e ameaçando o mundo inteiro com a guerra nuclear.

É hora de as armas se calarem e de a diplomacia começar a resolver o conflito. Devemos contrariar a lógica da guerra com a lógica da paz.

Vamos nos reunir para discutir a situação e o contexto mais amplo do conflito russo-ucraniano, as posições de nossos vários governos, os esforços, obstáculos e oportunidades dos vários movimentos pela paz e, mais importante ainda, como podemos trabalhar mais efetivamente para promover um cessar-fogo e negociações, e soluções pacíficas como alternativa à guerra.

A paz não é tarefa apenas dos Estados e diplomatas, mas também, cada vez mais, da sociedade civil global. O que é urgentemente necessário agora é um movimento global exigindo que todas as partes parem de lutar e comecem a falar. O apoio internacional obtido pelo apelo de cessar-fogo de Natal do Bureau Internacional de Paz, apelos na Assembleia Geral da ONU e de muitos governos e até mesmo comentários de alguns líderes políticos na Rússia e na Ucrânia mostram que uma janela de oportunidade pode estar se abrindo.

## Por que Viena?

A Áustria é um país neutro. É uma "Cidade da ONU" e a sede da Secretaria da OSCE (Organização para Segurança e Cooperação na Europa), que vem monitorando a situação no Donbass desde a assinatura do acordo de Minsk II.

## Participe da Cúpula dos Povos pela Paz

É responsabilidade dos movimentos pela paz em todo o mundo e de todos os povos que amam a paz fortalecer esses esforços. A Cúpula de Paz de Viena na Ucrânia pode ser um poderoso sinal de esperança e um catalisador para mais e mais fortes ações pela paz em todo o mundo. O futuro da humanidade paira na balança; devemos aproveitar o momento antes que seja tarde demais.

**Contato:** International Peace Bureau, Marienstraße 19-20, 10117 Berlin.

**E-mail:** [viennaconference@ipb-office.berlin](mailto:viennaconference@ipb-office.berlin)

**Registros:** <https://forms.gle/cFCeY62wgmXyUVaH7>

**Haverá também a oportunidade de participar virtualmente da conferência. Mais detalhes em:**

**[www.peacevienna.org](http://www.peacevienna.org)**